



14 أيلول/ سبتمبر 2017

31042/2017/CLW/CLPA/CCA/UNFCCC-COP23/1st

الرسالة رقم:

الموضوع: الدورة الثالثة والعشرون لمؤتمر الأطراف (COP 23) في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ (UNFCCC)، والدورة الثالثة عشرة للأطراف في بروتوكول كيوتو (CMP-13)/ اجتماع الأطراف في اتفاق باريس (CMA 1.2)، بون، ألمانيا، 6-17 تشرين الثاني/ نوفمبر 2017

الإجراء المطلوب: يرجى من ممثلي المرافق الوطنية للأرصاد الجوية والهيدرولوجيا (NMHSs) أن يبلغوا الأمانة بمشاركاتهم في الدورة الثالثة والعشرين لمؤتمر الأطراف (COP 23) في الاتفاقية (UNFCCC)، وأن يحددوا كيف يمكن للمنظمة (WMO) أن تزيد من دعمها لمشاركة المرافق الوطنية (NMHSs) في عمليات الاتفاقية (UNFCCC)

تحية طيبة وبعد،

ستعقد الدورة الثالثة والعشرون لمؤتمر الأطراف (COP 23) في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ (UNFCCC) في بون، ألمانيا، في الفترة من 6 إلى 17 تشرين الثاني/ نوفمبر 2017. كما سيعقد في نفس المكان الدورة الثالثة عشرة للأطراف في بروتوكول كيوتو (CMP-13)، واجتماع الأطراف في اتفاق باريس (CMA 1.2). وسيعقد الجزء الرفيع المستوى للدورة الثالثة والعشرين لمؤتمر الأطراف (COP 23) والدورة الثالثة عشرة للأطراف في بروتوكول كيوتو (CMP-13) في الفترة من 15 إلى 17 تشرين الثاني/ نوفمبر 2017. وتتضمن هذه الاجتماعات الدورة السابعة والأربعين للهيئة الفرعية المعنية بالمشورة العلمية والتكنولوجية (SBSTA 47) والدورة السابعة والأربعين للهيئة الفرعية للتنفيذ (SBI 47).

وستشارك المنظمة (WMO) بفعالية في هذه الاجتماعات، وستنظم لقاءين جانبيين:

(1) أهمية العلوم في دعم عنصري التكيف والتخفيف في إطار اتفاق باريس

(2) الاعتماد على إطار سندا في دعم تنفيذ اتفاق باريس ومراقبته

كما ستشارك المنظمة (WMO) في معرض الأمم المتحدة لتوضيح دور علوم المناخ في أعمال اتفاقية الأمم المتحدة (UNFCCC). وسيعرض على موقع المنظمة (<https://public.wmo.int>) موعد اللقاءات الخاصة بالمنظمة، وكذلك الوثائق والمواد ذات الصلة.

وسيتيح عدد من القضايا المستجدة فرصاً ثمينة للمرافق الوطنية للأرصاد الجوية والهيدرولوجيا (NMHSs) لإسداء مشورة علمية وفنية وتطبيقية لعملية تنفيذ الاتفاقية بشكل عام، واتفاق باريس بشكل خاص. فالأطراف في اتفاقية باريس، التي يبدأ سريانها في عام 2023 وتُستعرض بعد ذلك كل خمس سنوات، سيتعين عليها مثلاً الإبلاغ عما تحرزه من تقدم إجمالي في وسائل التخفيف والتكيف والتنفيذ (المادة 14). والمرافق الوطنية (NMHSs) تتمتع بوضع جيد يسمح لها بتقديم الخبرة فيما يتعلق بهيكل التقارير، ثم في المدخلات الوطنية في هذه التقارير.

إلى: الممثلين الدائمين لأعضاء المنظمة (أو مديري مرافق الأرصاد الجوية أو الأرصاد الجوية الهيدرولوجية)

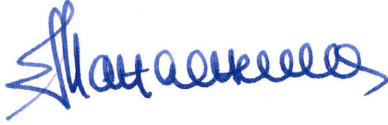
صورة إلى: المستشارين الهيدرولوجيين للممثلين الدائمين

كما يمكن أن تستفيد خطط التكيف الوطنية (NAPs) استفادة كبيرة من المعلومات والخدمات المناخية. وإدراكاً لإسهام المرافق الوطنية (NMHSs) في تنفيذ المادة 7 من اتفاق باريس، طلبت الهيئة الفرعية للتنفيذ (SBI) من المنظمة (WMO)، ومن المنظمات الشريكة لها من خلال الإطار العالمي للخدمات المناخية (GFCS)، أن تواصل تعزيز المعارف العلمية والمناخية، بما في ذلك البحوث والرصد المنهجي لنظام المناخ ونظم الإنذار المبكر.

وقد حضر المؤتمر (COP 22) في العام الماضي 28 مديراً لمرافق الأرصاد الجوية الهيدرولوجية وممثلاً من الممثلين الدائمين لدى المنظمة (WMO)، من بينهم رؤساء الاتحاد الإقليمي لأفريقيا (الاتحاد الإقليمي الأول)، والاتحاد الإقليمي لآسيا (الاتحاد الإقليمي الثاني)، والاتحاد الإقليمي لجنوب غرب المحيط الهادئ (الاتحاد الإقليمي الخامس). وإجمالاً، حضر المؤتمر 99 مندوباً من 73 مرفقاً وطنياً (NMHSs) ضمن وفودهم الوطنية. وأود أن أشجعكم على النظر في المشاركة في الدورة الثالثة والعشرين لمؤتمر الأطراف (COP 23) كعضو في وفدكم الوطني لتعزيز دور المرافق الوطنية (NMHSs) كجهات مساهمة في عملية اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية (UNFCCC).

ورغم أن المنظمة (WMO) لن تتمكن من تقديم دعم مالي لمشاركاتكم في المؤتمر (COP 23)، فسأكون ممتناً لو تفضلتم بتقديم أي اقتراحات تبين كيف يمكن أن تساعد المنظمة (WMO) مرفقكم في تنفيذ الاتفاقية (UNFCCC) واتفاق باريس. وفي حال اعتزامكم أنتم أو موظفين تابعين لكم حضور المؤتمر (COP 23)، يرجى موافاتنا بذلك في موعد لا يتجاوز 20 تشرين الأول/أكتوبر 2017، لإدراج مرفقكم في قائمة الجهات التي سنوجه لها مراسلات في هذا الشأن.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،



(إ. ماناينكوف)
عن الأمين العام